

## **Gesetz über die Abgeltung ökologischer Leistungen**

vom 22. September 1991 (Stand 1. Januar 2015)

Der Grosse Rat des Kantons St.Gallen

hat von der Botschaft des Regierungsrates vom 18. Dezember 1990<sup>1</sup> Kenntnis genommen und

erlässt

in Anwendung von Art. 18a ff. des Bundesgesetzes über den Natur- und Heimatschutz vom 1. Juli 1966<sup>2</sup>, Art. 73 des Bundesgesetzes über die Landwirtschaft vom 29. April 1998<sup>3</sup> und Art. 55 ff. der eidgenössischen Verordnung über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013<sup>4\*</sup>

als Gesetz:<sup>5</sup>

### *Art. 1            Allgemeine Bestimmungen                     a) Grundsatz*

<sup>1</sup> Kanton und politische Gemeinde unterstützen im Rahmen der bewilligten Kredite Massnahmen zum Schutz und Unterhalt von Biotopen sowie zum ökologischen Ausgleich durch Beiträge.\*

### *Art. 2            b) ökologischer Ausgleich*

<sup>1</sup> Dem ökologischen Ausgleich dienen insbesondere:

a)\* extensiv genutzte Wiesen;<sup>6</sup>

b)\* extensiv genutzte Weiden;<sup>7</sup>

---

1 ABl 1991, 149.

2 SR 451.

3 SR 910.1.

4 SR 910.13.

5 Abgekürzt GAöL. Vom Grossen Rat erlassen am 8. Mai 1991; in der Volksabstimmung angenommen worden und rechtsgültig geworden am 22. September 1991; in Vollzug ab 1. Januar 1992.

6 Art. 55 Abs. 1 Bst. a der eidgV über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

7 Art. 55 Abs. 1 Bst. c der eidgV über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

## 671.7

- c)\* Streueflächen;<sup>8</sup>
- d)\* Hecken, Feld- und Ufergehölze;<sup>9</sup>
- e)\* Hochstamm-Feldobstbäume;<sup>10</sup>
- f)\* Rebflächen mit natürlicher Artenvielfalt;<sup>11</sup>
- g)\* Waldränder;
- h)\* Pufferstreifen;
- i)\* weitere ökologische Leistungen.

### Art. 3 *Beiträge* a) *Gegenstand*

<sup>1</sup> Beiträge werden geleistet zur Abgeltung von:

- a)\* Bewirtschaftung und Pflege von Biotopen sowie von Flächen zum ökologischen Ausgleich, für die keine Direktzahlungen nach der Bundesgesetzgebung über die Landwirtschaft<sup>12</sup> ausgerichtet werden;
- b)\* weiteren ökologischen Leistungen.

<sup>2</sup> Beiträge setzen Bundesbeiträge voraus. Die Regierung kann durch Verordnung Ausnahmen festlegen.\*

<sup>3</sup> Die Vorschriften über Kürzung und Verweigerung von Direktzahlungen nach der Bundesgesetzgebung über die Landwirtschaft<sup>13</sup> werden sachgemäss angewendet.\*

### Art. 4 *b) Voraussetzungen*

<sup>1</sup> Beiträge werden für Flächen geleistet, deren Nutzung durch:

- a) Schutzverordnung beschränkt ist;
- b) Bewirtschaftungsvertrag geregelt ist.

<sup>2</sup> Der Bewirtschaftungsvertrag wird in der Regel auf acht Jahre abgeschlossen.\*

---

8 Art. 55 Abs. 1 Bst. e der eidgV über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

9 Art. 55 Abs. 1 Bst. f der eidgV über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

10 Art. 55 Abs. 1 Bst. l der eidgV über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

11 Art. 55 Abs. 1 Bst. n der eidgV über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

12 SR 91.

13 SR 91, insbesondere Art. 170 des Bundesgesetzes über die Landwirtschaft vom 29. April 1998, SR 910.1, und Art. 103 ff. der eidgenössischen Verordnung über die Direktzahlungen an die Landwirtschaft vom 23. Oktober 2013, SR 910.13.

Art. 5\*      c) *Zusammensetzung\**

<sup>1</sup> Der jährliche Beitrag je Hektare setzt sich zusammen aus:\*

a)\* Beitrag für Bewirtschaftung und Pflege nach Qualitätsstufen;

b)\* Beitrag für weitere ökologische Leistungen nach erhöhtem Bewirtschaftungsaufwand oder Ertragsausfall;

b<sup>bis</sup>)\* ...

c)\* ...

Art. 6\*      ...\*

Art. 7\*      ...

Art. 8      d) *Empfängerin oder Empfänger\**

<sup>1</sup> Beiträge werden der Bewirtschafterin oder dem Bewirtschafter ausbezahlt.\*

<sup>2</sup> Bewirtschafterin oder Bewirtschafter ist, wer das Land auf eigene Rechnung und Gefahr bearbeitet.\*

<sup>3</sup> Beiträge können ganz oder teilweise der Grundeigentümerin oder dem Grundeigentümer ausbezahlt werden, wenn die wirtschaftlichen Folgen der Schutzmassnahmen diese oder diesen unmittelbar treffen.\*

Art. 9      e) *Rückforderung*  
1. *allgemein*

<sup>1</sup> Zu Unrecht bezogene Beiträge werden zurückgefordert.

<sup>2</sup> Rückerstattete Beiträge fallen Bund, Kanton und politischer Gemeinde anteilmässig zu.\*

Art. 10      2. *Verjährung*

<sup>1</sup> Der Anspruch auf Rückerstattung verjährt mit Ablauf eines Jahres, nachdem die zuständige Gemeindebehörde von ihm Kenntnis erhalten hat, in jedem Fall zehn Jahre nach Ablauf der Entstehung des Anspruchs. Wird der Anspruch aus einer strafbaren Handlung hergeleitet, für die das Strafrecht eine längere Verjährungsfrist vorsieht, so gilt diese.

<sup>2</sup> Die Verjährung wird durch eine Einforderungshandlung unterbrochen. Sie ruht, solange die Schuldnerin oder der Schuldner in der Schweiz nicht betrieben werden kann.\*

## 671.7

### Art. 11 *Kostenverteilung*

<sup>1</sup> Die nach Abzug der Bundesbeiträge verbleibenden Kosten tragen:

- a)\* bei Objekten von nationaler und regionaler Bedeutung der Kanton;
- b)\* bei Objekten von lokaler Bedeutung die politische Gemeinde.

### Art. 12 *Verfahren* a) *Beitragsgesuch*

<sup>1</sup> Wer Beiträge beansprucht, reicht der politischen Gemeinde ein Beitragsgesuch ein.

<sup>2</sup> ...\*

<sup>3</sup> Vorbehalten bleibt der Abschluss eines Bewirtschaftungsvertrags.

### Art. 13 *b) politische Gemeinde*

<sup>1</sup> Die politische Gemeinde:

- a)\* führt Erhebungen durch;
- b) schliesst Bewirtschaftungsverträge ab;
- c)\* erstellt Abrechnungslisten;
- d)\* ...
- e)\* ...
- f) trifft die zum Vollzug erforderlichen Verfügungen.

### Art. 14 *c) Kanton\**

<sup>1</sup> Die zuständige Stelle des Kantons:\*

- a)\* genehmigt Bewirtschaftungsverträge für Objekte von nationaler und regionaler Bedeutung;
- b)\* genehmigt Abrechnungslisten;
- c) beantragt Bundesbeiträge.
- d)\* zahlt Beiträge aus;
- e)\* fordert Beiträge zurück;
- f)\* führt Kontrollen durch. Sie kann zur Durchführung private Organisationen beiziehen.

<sup>2</sup> Die politische Gemeinde meldet der zuständigen Stelle des Kantons vor der Auszahlung die Gründe für die Kürzung oder die Verweigerung von Beiträgen.\*

### Art. 15 *d) Rechtsschutz*

<sup>1</sup> Gegen Beitragsverfügungen kann innert vierzehn Tagen Einsprache bei der politischen Gemeinde erhoben werden.

<sup>2</sup> Im Übrigen richtet sich der Rechtsschutz nach dem Gesetz über die Verwaltungsrechtspflege vom 16. Mai 1965<sup>14</sup>.\*

Art. 16 <sup>15</sup>

Art. 17 *Schlussbestimmungen*  
a) *Verordnung*

<sup>1</sup> Die Regierung regelt durch Verordnung insbesondere:\*

- a)\* weitere ökologische Leistungen nach Art. 2 Bst. i dieses Erlasses;
- b)\* Beiträge nach Art. 5 dieses Erlasses;
- b<sup>bis</sup>)\* Frist für die Einreichung von Beitragsgesuchen;
- c)\* ergänzende Vorschriften, wenn eine Änderung des Bundesrechts dies erfordert.

Art. 18 *b) Vollzugsbeginn*

<sup>1</sup> Der Regierungsrat bestimmt den Vollzugsbeginn dieses Gesetzes.

Art. 19 *c) Finanzreferendum*

<sup>1</sup> Dieses Gesetz untersteht nach Art. 6 des Gesetzes über Referendum und Initiative<sup>16</sup> dem obligatorischen Finanzreferendum.

---

14 sGS 951.1.

15 Änderungen bisherigen Rechts werden nicht aufgeführt.

16 sGS 125.1.

## \* Änderungstabelle - Nach Bestimmung

Bestimmung	Änderungstyp	nGS-Fundstelle	Erlassdatum	Vollzugsbeginn
Erlass	Grunderlass	26–141	22.09.1991	01.01.1992
Ingress	geändert	37–91	21.06.2002	keine Angabe
Ingress	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 1, Abs. 1	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, b)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, c)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, d)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, e)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, f)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, g)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, h)	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 2, Abs. 1, i)	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 3, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 3, Abs. 1, b)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 3, Abs. 2	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 3, Abs. 3	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 4, Abs. 2	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 5	geändert	37–91	21.06.2002	keine Angabe
Art. 5	Artikeltitel ge- ändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 5, Abs. 1	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 5, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 5, Abs. 1, b)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 5, Abs. 1, b <sup>bis</sup> )	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 5, Abs. 1, c)	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 6	Artikeltitel ge- ändert	37–91	21.06.2002	keine Angabe
Art. 6	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 7	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 8	Artikeltitel ge- ändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 8, Abs. 1	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 8, Abs. 2	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 8, Abs. 3	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 9, Abs. 2	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 10, Abs. 2	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 11, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 11, Abs. 1, b)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 12, Abs. 2	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015

Bestimmung	Änderungstyp	nGS-Fundstelle	Erlassdatum	Vollzugsbeginn
Art. 13, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 13, Abs. 1, c)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 13, Abs. 1, d)	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 13, Abs. 1, e)	aufgehoben	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14	Artikeltitlel ge- ändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 1	geändert	31–27	09.11.1995	keine Angabe
Art. 14, Abs. 1	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 1, b)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 1, d)	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 1, e)	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 1, f)	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 14, Abs. 2	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 15, Abs. 2	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 17, Abs. 1	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 17, Abs. 1, a)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 17, Abs. 1, b)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 17, Abs. 1, b <sup>bis</sup> )	eingefügt	2015-040	27.01.2015	01.01.2015
Art. 17, Abs. 1, c)	geändert	2015-040	27.01.2015	01.01.2015

#### \* Änderungstabelle - Nach Erlassdatum

Erlassdatum	Vollzugsbeginn	Bestimmung	Änderungstyp	nGS-Fundstelle
22.09.1991	01.01.1992	Erlass	Grunderlass	26–141
09.11.1995	keine Angabe	Art. 14, Abs. 1	geändert	31–27
21.06.2002	keine Angabe	Ingress	geändert	37–91
21.06.2002	keine Angabe	Art. 5	geändert	37–91
21.06.2002	keine Angabe	Art. 6	Artikeltitlel ge- ändert	37–91
27.01.2015	01.01.2015	Ingress	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 1, Abs. 1	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, b)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, c)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, d)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, e)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, f)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, g)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, h)	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 2, Abs. 1, i)	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 3, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 3, Abs. 1, b)	geändert	2015-040

## 671.7

<b>Erlasdatum</b>	<b>Vollzugsbeginn</b>	<b>Bestimmung</b>	<b>Änderungstyp</b>	<b>nGS-Fundstelle</b>
27.01.2015	01.01.2015	Art. 3, Abs. 2	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 3, Abs. 3	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 4, Abs. 2	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 5	Artikeltitel ge- ändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 5, Abs. 1	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 5, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 5, Abs. 1, b)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 5, Abs. 1, b <sup>bis</sup> )	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 5, Abs. 1, c)	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 6	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 7	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 8	Artikeltitel ge- ändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 8, Abs. 1	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 8, Abs. 2	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 8, Abs. 3	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 9, Abs. 2	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 10, Abs. 2	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 11, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 11, Abs. 1, b)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 12, Abs. 2	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 13, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 13, Abs. 1, c)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 13, Abs. 1, d)	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 13, Abs. 1, e)	aufgehoben	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14	Artikeltitel ge- ändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 1	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 1, b)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 1, d)	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 1, e)	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 1, f)	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 14, Abs. 2	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 15, Abs. 2	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 17, Abs. 1	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 17, Abs. 1, a)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 17, Abs. 1, b)	geändert	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 17, Abs. 1, b <sup>bis</sup> )	eingefügt	2015-040
27.01.2015	01.01.2015	Art. 17, Abs. 1, c)	geändert	2015-040